-

DONOSTIA SAN SEBASTIÁN
Berdintasuna
Igualdad

BERDINTASUNAREN ALDEKO DONOSTIAKO EMAKUMEEN KONTSEILUA
CONSEJO DE LAS MUJERES DE DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN POR LA IGUALDAD

Berdintasunaren aldeko Kontseilu Sektoriala – Consejo Sectorial para la Igualdad

Deialdia egin duena Convoca	**Donostiako Udala** Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián
Eguna, tokia eta ordua Fecha, lugar y hora	**2020ko otsailaren 12an** / 12 de febrero de 2020 **Urgull Aretoa, Udaletxea** / Sala Urgull, Edificio Consistorial **17:00** / A las 17:00 horas
Amaiera-ordua Hora de finalización	**19:00 /** A las 19:00 horas

GAI-ZERRENDA:
ORDEN DEL DÍA:

1.- Hala badagokio, akta onartzea	1.- Aprobación de acta, si procede
2.-Martxoaren 8a, Emakumeen Nazioarteko Eguna	2.- 8 de marzo “Dia internacional de las mujeres”
3.- IV. Berdintasun Planaren zirriborroa, ekarpen eta itxiera epeak	3.- Presentación del borrador IV. Plan de Igualdad; aportaciones y plazos de cierre
4.- 2020ko lanketa gaien proposamena eta egutegia	4.- Propuesta trabajo temas 2020 y calendarización
5.- Batzorde iraunkorreko 5. kidea	5.- 5 vocales en la Comisión Permanente
6.- Besterik	6.- Varios

BILERAN PARTE HARTU DUTE:
HAN ASISTIDO A LA SESIÓN:

KONTSEILUKO LEHENDAKARIA PRESIDENCIA DEL CONSEJO	**PSE-EE: Berdintasuneko, Elkartasuneko eta Eskubide Zibiletako zinegotzi ordezkaria** Concejala delegada de Igualdad, Solidaridad y Derechos Civiles
TALDE POLITIKOEN ORDEZKARIAK REPRESENTANTES GRUPOS POLÍTICOS	**1.- EH Bildu** **2.-Elkarrekin Donostia** **3.- EAJ- PNV** **4.- PSE-EE**

HERRITARREN ELKARTEAK ETA, BERDINTASUN ARLOAN, GIZARTEAN GARRANTZI BEREZIA DUTEN KOLEKTIBOAK ENTIDADES CIUDADANAS, COLECTIVOS DE ESPECIAL RELEVANCIA SOCIAL EN EL ÁMBITO DE LA IGUALDAD	**1.- ARRATS Elkartea** A **2.- ASADE Elkartea / Asociación** **3.- ASADE Sindikatua / Sindicato** **5.- ELKARTU** **6.- Gipuzkoako Emakume Banatuen elkartea/ Asociación de Mujeres Separadas de Gipuzkoa** **7.-Intxaurrondoko emakume elkartea** **8.-Plazandreok** **9.- ERNE** **10.-Haurralde**
Norbanakoak Mujeres a título individual	1.- ----- 2.- --------
EZIN ETORRIA ADIERAZI DUTE EDO EZ DIRA ETORRI EXCUSARON SU ASISTENCIA Y/O NO ASISTIERON	**1.-GEHITU** 2**.- PP** 3.- -----
UDAL TEKNIKARIAK CUERPO TÉCNICO MUNICIPAL	**Berdintasun Agentea / Agente de Igualdad** **Atalaren burua / Jefa de Sección**
PARTAIDETZAREN DATUAK DATOS DE PARTICIPACIÓN	**Berdintasunaren aldeko Kontseilu Sektorialeko hamairu kide eta 2 udal teknikari, idazkaritza tekniko lanetan.** **Emakumezkoak /** Mujeres = 14 **Gizonezkoak /** Hombres = 0 14 personas integrantes del Consejo Sectorial para la Igualdad y 2 representantes del equipo técnico municipal como secretaría técnica
KONTSEILUKO IDAZKARITZA SECRETARÍA DEL CONSEJO	**Berdintasun Bulegoa** - Negociado de Igualdad Okendo 9 / 943 48 34 68 / berdintasuna@donostia.eus

SAIOAREN BILAKAERA:
DESARROLLO DE LA SESIÓN:

1. Aurreko akta onartzea

Aurreko akta onartu dute.

2. Martxoaren 8a, Emakumen Eguna

Aurreko urteetan bezala, kartel espezifiko bat diseinatuko dute martxoaren 8rako, eta erakundeek egin beharreko jardueren informazioa bilduko dute.

1. Aprobación del acta anterior

Se aprueba el acta anterior.

2. “Día de las mujeres 8 de marzo”

Como en años anteriores se diseñará un cartel especifico para el 8 de marzo, y se recogerá la información de las actividades a desarrollar por distintas organizaciones.

Kontseiluak idatzia kaleraratuko du eta martxoaren 5eko prentsaurrekoan irakurketa egitea planteatzen da.

El Consejo publicará un manifiesto. Se plantea realizar su lectura en la rueda de prensa del 5 de marzo.

3. IV. Berdintasun Planaren zirriborroa; ekarpen eta itxiera epeak

Batzorde iraunkorrean Kontseiluarekin kontrastea nola egingo den erabaki zen. Abenduan, egitura aurkeztu zen, eta orain jadanik badute zirriborro bat. Arlo teknikoan, Udaleko atalekin kontrastatu dute jadanik. Gaur, zirriborro horren kopia bana eman zaie kontseilukideei, eta posta elektronikoz ere bidaliko zaie. Bi asteko epea ireki da (otsailaren 28ra arte) ekarpenak idatziz egiteko, naiara_garate@donostia.eus helbidearen bidez. Denei erantzungo zaie martxoaren 18ko batzorde iraunkorrean: zer ekarpen txertatuko diren eta zein ez eta zergatik azalduko da. Horrekin, izapideak egingo dira Udalean, plana ofizialki martxan jartzeko.

Banatu den alean, sarrera, testuinguruan jartzea eta lege esparrua falta dira; hain zuzen, bukaerarako utzi dute hori, Berdintasunerako 4/2005 Legean aldaketarik bada ere.

Planak aurrekoek baino testu gutxiago du; izan ere, zehatzak izaten saiatu dira, eta atzeman dituzten genero arrakalak gutxitzeko neurriak jaso dituzte.

3. IV. Plan de Igualdad, aportaciones y fechas de cierre

En la comisión permanente se decidió cómo se hará el contraste con el Consejo. En diciembre se presentó la estructura, y ahora ya se dispone de un borrador. A nivel técnico está contrastado con los diferentes departamentos del Ayuntamiento. Hoy se entrega una copia de este borrador a cada una de las integrantes del Consejo, y se enviará por e-mail. Se abre un plazo de 2 semanas (hasta el 28 de febrero) para hacer aportaciones por escrito al correo naiara_garate@donostia.eus. Se hará una devolución a todas ellas en la comisión permanente del 18 de marzo, justificando qué aportaciones se integran y o no y por qué. Con esto, se realizará la tramitación en el Ayuntamiento para poner oficialmente el Plan en marcha.

En el ejemplar que se reparte falta la introducción, la contextualización y el marco normativo, ya que se ha dejado para el final por si llegaba al cambio en la Ley de Igualdad 4/2005.

El Plan tiene menos texto que los anteriores, debido a que se ha procurado ir a lo concreto, y a las medidas para disminuir las brechas de género detectadas.

4.- 2020ko lanketa gaien egutegia

Aurten landu nahi diren gaien urteko kronogramaren inguruan, honako gai hauez jardun dute:

Zaintzen gaia: ASADEk zaintzen talde eragilearen programazioari buruzko informazio guztia bidaliko du. Beren lana eskuorri batzuen bidez zabaldu eta indarkeria matxistaren gaian lan egiteaz gainera, jardunaldi batzuk antolatzen ari dira, eta zaintzen kontseilu bat sustatu nahi dute.

Sexu indarkeria: Haurraldek Ximena Machicao (Bolivia) gonbidatuko du

4. Propuesta calendarización temas 2020

Cronograma anual de los temas que se quieren trabajar este año se ha hablado lo siguiente:

Tema cuidados: Asade enviará toda la información de la programación del “Grupo motor de cuidados”. Además de difundir su labor mediante unos folletos y trabajar el tema de la violencia machista, están organizando unas Jornadas, y quieren impulsar un Consejo de Cuidados.

Violencia sexual: Haurralde invita en

maiatz-ekainean. Esan du ekaineko osoko bilkurara gonbidatu beharko litzatekeela ekintzaile feminista hori.

Berdintasun Kontseilua: Gogoeta, ezagutza eta eztabaida jardunaldia udazkenean egitea planteatu dute, eta bitartean nola diseinatu pentsatu beharko da.

Gizarte bazterketa: Arratsek adierazi du Udalak egindako gizarte bazterketaren diagnostikoan pertsona asko utzi direla alde batera. Gainera, datu batzuk ez daude bereizita.

Arratsek Gizarte Kontseiluaren azken bileraren berri eman du. Beste fase bat hasi da. Kontseilu bakoitzean lauzpabost gairi buruz hitz egingo dute, bakoitza 10 minutuz, erakundeek gizarte zibilaren eskaerak entzun ditzaten. Gaietako bat berdintasuna izango da. Zalantzak daude hori ote den metodologiarik egokiena. Azpimarratu dute funtsezkoa dela sexuaren arabera bereizitako datuak izatea, kategoria guztietan.

5.- Besterik

Batzorde Iraunkorraren araudia eta osaera berrikusteko eskaera aztertu ondoren, jakinarazi dute 5. kidea Erne izango dela, Asade, Arrats, Haurralde eta Elkartu elkarteekin batera.

6. Besterik

Beste aztergairik ez denez, bilera bukatutzat eman dute, 18:15ean.

mayo-junio a Ximena Machicao (Bolivia). Dice que en el Plenario de Junio podría invitar a esta activista feminista.

Consejo de Igualdad: La jornada de reflexión, conocimiento, debate, se plantea trabarlo en otoño, mientras tanto pensaremos en el diseño de esta jornada.

Exclusión social: Arrats valora que el diagnóstico de exclusión social realizado por el Ayuntamiento ha olvidado a muchas personas. También hay datos no desagregados.

Arrats informa de la última reunión del Consejo Social. Se ha comenzado una nueva fase. En cada Consejo se va a hablar de 4 o 5 temas, 10 minutos cada uno, con el objetivo de que las instituciones escuchen las demandas de la sociedad civil. Uno de los temas será igualdad. Hay dudas de si esta metodología es la más adecuada. Se insiste en que es fundamental contar con datos desagregados por sexo, en todas las categorías.

5. Vocales de la Comisión Pemanente

Tras revisar la solicitud de revisar la normativa y la composición de la Comision Permanente se informa que Erne pasa a ser la 5. vocal en la misma junto con asociación Asade, Arrats, Haurralde y Elkartu.

6. Varios

No habiendo más temas que tratar, finaliza la reunión a las 18:15h.